

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 7 (1953)

Heft: 5

Erratum: Berichtigung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

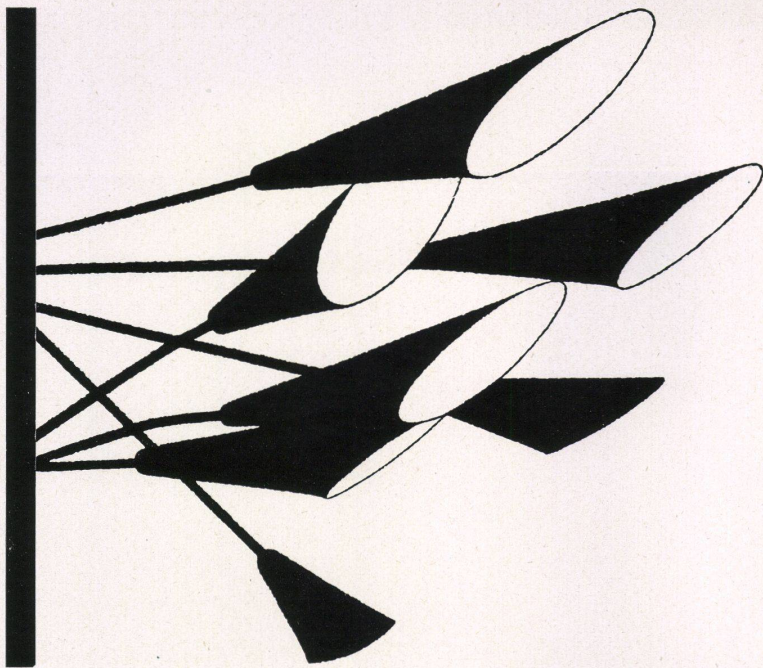
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



**Wir entwerfen
und liefern
neuezeitliche
Beleuchtungskörper
für jeden Zweck**

B.A.G.
TURGI

attendant's room with the lower roof had to be sited between the two groups of pumps.

Since the customers' room and the pay office are glazed on three sides, approaching cars can be easily seen (thus facilitating smart service) and the whole business of the station can be supervised efficiently. Behind the waiting-room are situated (again separated only by glazed walls) the oil room and a small workshop.

Large filling-station in Regensburg
(page 270)

Owing to the great distance between the front of the building and the street, it was necessary to link the station area and the street area organically by features of the design. Thus the cubic mass is broken up along the line of the street and the exterior area is integrated with the general lay-out up to the inner wall of clinker, which is emphasized by the character of its material.

A special dazzle-free candelabra was devised for the diesel islands and will soon be ready for mass production.

Foto des Titelblattes:
Peter Trüb, Zürich

Fotografenliste

Peter Trüb, Zürich
Interphoto Rudolph Menthonnex, Genève
Aluminium Industrie AG., Neuhausen
Rita Frei, Genève
A. Kern, Genève
Foto-Studio «Casali», Milano
Bruno Stefani, Milano
Julius Shulman, Los Angeles
John R. Pantlin, Boreham Wood, Hertsh.
Stickelmann, Bremen
Hedrich-Blessing, Chicago
Liselotte Strelow, Düsseldorf
Renger-Patzsch, Wamel-Dorf über Soest i. W.
Vrijhof, Rotterdam
J. Wenger, Basel
Heidersberger, Braunschweig
Michael Wolgensinger, Zürich
Atelier Eidenbenz, Basel
Walther Stauffer
Foto Studio Niederhauser, Bern
Agefoba, A. Löhndorf, Basel

Eingegangene Bücher

Markus Kutter und Lucius Burckhardt:
Wir selber bauen unsere Stadt. Vorwort
von Max Frisch. Typographie: Gerstner
SWB, Basel. Broschüre 61 Seiten. Verlag
Felix Handschin, Basel.

Berichtigung

Die in unserer Nummer 4 auf Seite 210
unter 1 gezeigte Abbildung stellt eine
Blechscherre BS 40 der Perles, Elektro-
motorenfabrik AG., Pieterlen, Biel, dar,
nicht eine Handbohrmaschine.

Satz und Druck Huber & Co. AG.
Frauenfeld
Clichés W. Nievergelt, Zürich

Auslieferungsstellen im Ausland:

Argentinien: Carlos Hirsch, Libros-La-
minas, Florida 165, Buenos
Aires/Argentinien
Australien: H.C.Walker, Rich & Co.,
149, Castlereagh Street,
Sidney

Columbia: Libreria Mundos, Rondon
Hermanos Ltda., Apart.
aéreo 739, Barranquilla

England: Swiss Publicity Office, 61,
Woodland Rise, London
N. 10

Frankreich: Vincent, Fréal & Cie., rue
des Beaux-Arts 4, Paris VI

Holland: G. van Saane, Herengracht
406, Amsterdam-C
Meulenhoff & Co. N.V.,
Beulingstraat 2, Amster-
dam-C

Israel: Internationale Booksellers
A. Lichtenhayn - H.H.Latz,
Tel-Aviv, 85, Allenby Rd.,
P.O.B. 1030

Italien: A. Salto, Libreria artistica,
Milano, Via Santo Spirito 14

Mexico: Central de Publicaciones
SA., Avenida Juarez 4,
Mexico 1 D.F.

Uruguay: Carlos Hirsch, c/o Agencia
de libros J. Herrmann, Oblig-
gado 974, Montevideo

USA: Wittenborn & Cie., 38 East
57th Street, New York

Venezuela: Gustavo Hernandez O.,
Apartado 363, Caracas

**Eleganter sehr bequemer
Fauteuil**

Entwurf Architekt E. Saarinen. Ein besonders
bequemer moderner Fauteuil. Ausführung:
Schale mit Sperrhaarpolsterung, Untergestell
Stahlrohr gestrichen.

Wohnbedarf AG. SWB Zürich, Talstraße 11
Telephon 051 / 25 82 06
S. Jehle SWB Basel, Aeschenvorstadt 43
Telephon 061 / 24 02 85

wohnbefarf

